

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **79 (1961)**

Heft 42

PDF erstellt am: **21.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 21680
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50;
Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21680
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique“: 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio 184269-184296.
Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.
Castelver Société Anonyme, Veyrier.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Ausland-Postüberweisungsdienst. — Service international des virements postaux.
Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland (Liste Nr. 327).
Postcheckverkehr, Beitritte. — Service des chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es werden vermisst: 3 Inhaberaktien der Gewerbekasse Baden, Nrn. 6657, 6658 und 6659, mit Coupons per 1960 und ff.

An die allfälligen Inhaber dieser Inhaberaktien geht hiermit die Aufforderung, dieselben innert 6 Monaten, d. h. bis 30. August 1961, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

Baden, den 9. Februar 1961.

Bezirksgericht Baden,

der Gerichtspräsident: Nussbaum;
der Gerichtsschreiber: Cernic.

(137^a)

Der unbekannte Inhaber des Wechsels über Fr. 4061.25, ausgestellt am 5. Januar 1961 von der Firma Schmid & Schweizer AG, Bern, auf Herrn Alfred Marti, Mühle, Kehrsatz bei Bern, zahlbar am 5. April 1961 bei der Kantonalbank von Bern, in Bern, wird hiermit aufgefordert, den genannten Wechsel innert drei Monaten, vom Tage des Verfalls an gerechnet, das heisst bis zum 5. Juli 1961, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls dieser Wechsel kraftlos erklärt wird. Auf diesem Wechsel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Bern, den 14. Februar 1961.

Der Gerichtspräsident III: Hilfiker.

Es werden vermisst: Fr. 20 000.—, nom. 3¼% Kassascheine der Spar- und Leihkasse Frutigen, Nrn. 2355, 2356, 2357 und 2358 zu Fr. 5000.—, nom. mit Jahrescoupons per 31. Dezember 1957, 31. Dezember 1958 und 31. Dezember 1959, lautend auf den Inhaber.

Die allfälligen Inhaber dieser Kassascheine werden aufgefordert, diese innerhalb von 6 Monaten vom Tage der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, auf der Gerichtsschreiberei in Frutigen vorzulegen, ansonst die Amortisation gemäss Art. 981 ff OR ausgesprochen wird.

Frutigen, 15. Februar 1961.

(141^a)

Der Gerichtspräsident: Hari.

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes vom 3. Juli 1912 von Fr. 1400.—, lastend auf Grundbuch Selzach Nr. 3396 zu Gunsten des Solothurner Kantonalbank, Solothurn, wird hiermit öffentlich aufgefordert, denselben innert einer Frist von einem Jahr, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls der Schuldbrief als kraftlos erklärt wird.

Solothurn, den 20. Juni 1960.

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern:
Dr. O. Furrer.

Es wird vermisst: Wechsel vom 3. Januar 1961 über Fr. 7935.55, ausgestellt von Firma Schmid & Schweizer A.G., Bern an eigene Ordre, bezogen auf und acceptiert von Firma J. Kohler A.G., Herbligen, verfallen am 3. April 1961, indossiert an die Kantonalbank Bern, in Bern (Primawechsel, jedoch nicht ausdrücklich als solcher bezeichnet). Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist vom Erscheinen der erstmaligen Publikation hinweg, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls dieser Titel kraftlos erklärt wird.

Thun, den 15. Februar 1961.

Der Gerichtspräsident I: Schmid.

Es wird vermisst: Schuldbrief vom 31. Juli 1933, Belege Serie II, Nr. 4414, von Fr. 6117.40, zu Gunsten der Frau Marie Fischer-Oppliger, Merligen, lastend auf den Sigriswil-Grundstücken Nrn. 1307, 1308, 1313/15, 1310, 1316, 1318/21 des Fischer-Oppliger Johann, Sager und Landwirt in Merligen, Gemeinde Sigriswil.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist vom Erscheinen der erstmaligen Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls dieser Titel kraftlos erklärt wird.

Thun, den 17. Februar 1961.

(146^a)

Der Gerichtspräsident I: Schmid.

Auf Spiez-Grundbuch Nr. 779 haftet im 11. Rang der Eigentümerschuldbrief für Fr. 13 000, vom 1. November 1928, Belege-Serie 1, Nr. 3349, zugunsten der Ehefrau des Schuldners, Frau Sophie Olga Niederhauser-Nufer, Spiez. Dieser Schuldbrief wird vermisst.

Der bzw. die allfälligen Inhaber dieses Titels werden aufgefordert, denselben binnen Jahresfrist von der erstmaligen Veröffentlichung an gerechnet, dem Richteramt Niedersimmental in Wimmis vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird.

Wimmis, 16. Februar 1961.

Der Gerichtspräsident von
Niedersimmental: A. Ott.

Le président du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire en troisième rang souscrite par M. Fritz Braun, cultivateur, à Aeschlen (Konolfingen), au porteur, inscrite au registre foncier à Delémont le 14 mars 1925, série I, N° 3853 g. im. d'un montant de 12 000 fr., grevant les immeubles feuillets 340, 636, 543, 640, 642, 643 et 646 du ban de Boécourt appartenant à M. Ernest Scheurer, cultivateur aux Esserts-sur-Boécourt, de se faire connaître au Greffe du Tribunal de Delémont dans le délai d'une année à compter de la première publication de la présente sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce en produisant la dite cédula, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation.

Delémont, le 16 février 1961.

Le président du Tribunal: Ceppi.

Kraftloserklärungen — Annulations

Par jugement du 17 février 1961, le président du Tribunal du district de Delémont a prononcé l'annulation des bons de caisse, Série B, N° 3971 et 3972, de 1000 fr. chacun, souscrits auprès de la Caisse d'Epargne de Bassecour et échus le 6 janvier 1959.

Delémont, le 17 février 1961.

Le greffier du Tribunal: Beley.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone/Cantons/Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Glarus, Zug, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel I.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

13. Februar 1961.

Schweizer Stellenanzeiger AG (Indicateur Suisse d'Offres et de Demandes d'Emploi SA), in Zürich 8 (SHAB. Nr. 283 vom 2. Dezember 1960, Seite 3462), Verlag der Wochenzeitung «Schweizer Stellenanzeiger». Die Generalversammlung vom 26. Januar 1961 hat die Statuten abgeändert. Durch Ausgabe von 150 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 250 000 erhöht worden. Es ist eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Nestor Amor ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis gewählt Jacques Blancpain, von Villeret (Bern), in Zürich.

14. Februar 1961. Vertretung in Eisen und Stahl.

Vöest A.-G., in Zürich 4 (SHAB. Nr. 210 vom 10. September 1959, Seite 2509), Vertretung der «Vereinigte Oesterreichische Eisen- und Stahlwerke A.G.», in Linz, in der Schweiz usw. Die Generalversammlung vom 21. März 1960 hat die Statuten abgeändert. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis neun Mitgliedern. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden Dr. Josef Walk, österreichischer Staatsangehöriger, in Linz a. d. Donau, Rudolf Lukesch, österreichischer Staatsangehöriger, in Linz a. d. Donau, diese mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Theodor Hildebrandt, von und in Bülach, ohne Zeichnungsbefugnis.

14. Februar 1961.

Maison Madame Suter, Couture Création «Jeanpalmério», in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB, Ruth Suter geb. Jenny, von Kolliken (Aargau), in Rüschiikon, in Gütternrennung lebend. Einzelprokura ist erteilt an Jean Palmério, französischer Staatsangehöriger, in Zürich. Führung eines Damen-Modehauses, Herstellung von Einzelmodellen (Haute Couture). Fliedterstrasse 1.

14. Februar 1961. Parfümerien.
Otto Elsässer, Labor Etoile, in Zürich (SHAB. Nr. 121 vom 28. Mai 1945, Seite 1198), Fabrikation und Vertrieb von Parfümerien. Neues Geschäftsdomizil: Poststrasse 8.

14. Februar 1961. Elektrotechnische Artikel.
Alfred Hofstetter, in Schlieren (SHAB. Nr. 184 vom 10. August 1954, Seite 2057), elektrotechnische Bedarfartikel für Industrie und Gewerbe. Der Firmainhaber wohnt nun in Dietikon.

14. Februar 1961. Elektrische Bestandteile für Autos.
Krautli, Auto Electric Parts, Bruxelles, succursale de Zurich, Zweigniederlassung in Zürich, elektrische Bestandteile für Autos usw. (SHAB. Nr. 76 vom 3. April 1951, Seite 801), mit Hauptsitz in Brüssel. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der hierauf bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

14. Februar 1961. Couch-Patentmatratzen.
L. Meiser & Co., in Zürich 4, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 154 vom 5. Juli 1960, Seite 1990), Fabrikation von und Handel mit Couch-Patentmatratzen usw. Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 6. Februar 1961 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1961.
Wasserversorgung Schönenberg, in Schönenberg (SHAB. Nr. 245 vom 20. Oktober 1958, Seite 2782), Genossenschaft. Alfred Bachmann ist aus der Verwaltungskommission ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in die Verwaltungskommission als Präsident gewählt worden Hans Eschmann, von und in Schönenberg. Der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Februar 1961.
Landsverk Maschinen A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 15 vom 19. Januar 1961, Seite 190), Handel mit Maschinen und Ersatzteilen usw. Einzelunterschrift ist erteilt an Paul von Weydlich, von Rohrbach (Bern), in Kloten.

14. Februar 1961.
Verwaltungsbank Zürich A.G. (Banque de Gestion Zurich S.A.) (Administration Bank Zurich Ltd.), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1961, Seite 87). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Paul von Ah, von Sarnen, in Zürich.

14. Februar 1961.
Neographik G.m.b.H., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 40 vom 17. Februar 1950, Seite 446), Kunst- und Verlagsdruck nach neuen Methoden usw. Die Kommanditgesellschaft «Von Ernst & Cie.» ist aus der Gesellschaft ausgeschieden; ihre Stammeinlage im Betrag von Fr. 4000 ist vom Gesellschafter Siegfried Hallauer, nun wohnhaft in Zürich 6, erworben worden, wodurch sich dessen Stammeinlage auf Fr. 30000 erhöht hat. Die Statuten sind durch die Gesellschafterversammlung vom 29. September 1960 entsprechend geändert worden.

14. Februar 1961. Schuhindustrie.
Calzema, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 31. Januar 1961 eine Genossenschaft. Als Verbindung von in der Schweiz domizilierten natürlichen und juristischen Personen, die einen Fabrikationsbetrieb auf dem Gebiete der Schuhbranche betreiben, bezweckt die Genossenschaft die Förderung der technischen und wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit ihrer Mitglieder und damit die Stärkung ihrer Stellung im Wettbewerb der Schuhindustrie. Sie sucht diesen Zweck insbesondere zu erreichen durch: Aufstellung eines verbindlichen Produktionsplanes und Festsetzung der betrieblichen Spezialisierung; Festsetzung der Richtlinien für eine Gesamtkollektion und für gemeinsame Werbetätigkeit sowie Herausgabe eines gemeinsamen Kataloges; Förderung der betrieblichen Leistungsfähigkeit durch gemeinsamen Erfahrungsaustausch und durch technische und wirtschaftliche Beratung; Zusammenarbeit mit Abnehmergruppen zur Förderung und Sicherung des Absatzes; Verständigung mit anderen schweizerischen Schuhfabriken über marktordnende Massnahmen; gemeinsamen Verkauf der erzeugten Produkte im In- und Ausland; gemeinsamen Einkauf von Rohstoffen und Betriebsmaterialien. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 500. Die persönliche Haftpflicht der Mitglieder für die Verbindlichkeit der Genossenschaft ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mit Kollektivunterschrift zu zweien gehören der Verwaltung an: Hans Walder, von Zürich, in Wallisellen, Präsident, und Albert Kiefer, von Basel, in Stein am Rhein, Vizepräsident. Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde bestellt René Trüb, von Zürich, in Basel. Geschäftsdomizil: Goldauerstrasse 30 in Zürich 6.

15. Februar 1961. Farben und Drogen.
Rupf & Co., in Opfikon, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1956, Seite 86), Fabrikation von und Handel mit Farben und Drogen. Die Gesellschaft ist aufgelöst und infolge Beendigung der Liquidation erloschen. Diejenigen Aktiven und Passiven, die in der Uebernahmebilanz per 1. Januar 1961 aufgeführt sind, sind von der «Rupf & Co. A.G.», in Opfikon übernommen worden.

15. Februar 1961. Farben, Lacke usw.
Rupf & Co. A.G., in Opfikon. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 3. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Ihr Zweck sind Fabrikation von und Handel mit Farben und Lacken, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften sowie Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 500 000 und ist zerlegt in 100 Namenaktien zu Fr. 5000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Kommanditgesellschaft «Rupf & Co.», in Opfikon, mit denjenigen Aktiven und Passiven, die in der Uebernahmebilanz per 1. Januar 1961 aufgeführt sind, nämlich Aktiven im Betrage von Fr. 959 210.65 und Passiven im Betrage von Fr. 599 210.65 zum Preise von Fr. 360 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Andere als die in der erwähnten Bilanz aufgeführten Aktiven und Passiven werden nicht übernommen. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an Wilhelm Rupf, von Bern, in Zürich, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Robert Grandjean, von Fahy (Bern), in Zürich, und Emil Tobler, von Alt St. Johann, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura wurde erteilt an Camille Götschmann, von Les Ponts-de-Martel, in Zürich, und Paul Jud, von Kaltbrunn, in Opfikon, und zwar mit der Bestimmung, dass sie die Gesellschaft ausschliesslich in der Weise vertreten, dass je einer von ihnen gemeinsam mit je einem der zeichnungsberechtigten Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnet. Geschäftsdomizil: an der Eichstrasse in Glattbrugg.

15. Februar 1961.
Acuff Rose Verlag AG. (Acuff Rose Editions 'SA.), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 16. November 1960 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft sind, in Zusammenarbeit mit der Firma Acuff Rose Publications in Nashville, Tennessee, USA, vornehmlich die Führung eines Verlages zur Verwertung musikalischer und literarischer, speziell dramatischer Werke sowie ferner Erwerb und Verwaltung von und Handel mit Verwertungsrechten auf dem Gebiet des musikalischen und dramatischen Urheberrechts und Erwerb und Verwaltung von Anteilen an Unternehmungen, welche Werke der Literatur und Tonkunst verwerten. Sie kann weitere, dem Gesellschaftszweck dienliche Unternehmungen selbst errichten, sowie sich an fremden Unternehmungen und an Geschäften anderer Firmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500 und ist mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus zwei bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an Maurice A. Rosengarten, von Egg (Zürich), in Zürich, als Präsident, Mildred Acuff, Bürger der USA in Hendersonville (Tennessee, USA), Wesley H. Rose, Bürger der USA, in Nashville (Tennessee, USA), und Dr. Veit Wyler, von Endingen (Aargau), in Zürich, mit Einzelunterschrift, sowie Dr. Eugen Weber, von Netstal (Glarus), in Zürich, ohne Zeichnungsbefugnis. Geschäftsdomizil: Badenerstrasse 334 in Zürich 4 (bei der Edifo, Société Internationale pour les éditions et pour la perception des droits d'auteur S.A.).

15. Februar 1961. Stellenvermittlung.
Nicolas Stoffel, in Zürich (SHAB. Nr. 181 vom 5. August 1952, Seite 1970), Stellenvermittlungsbüro. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

15. Februar 1961. Waren aller Art, Beteiligungen.
Desul AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 30. Januar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Waren aller Art, die Beteiligung an Unternehmungen mit ähnlichem Zweck, und kann Liegenschaften erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist mit Fr. 25 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift Walter Schnell, von Kirchberg (St. Gallen), in Küsnacht, als Präsident, und Dr. Hans Meyer, von und in Zürich, als weiteres Mitglied. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 94 in Zürich 1 (Büro Dr. Hans Meyer).

15. Februar 1961. Gartenbau.
H. & W. Spross, in Zürich 3, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 272 vom 20. November 1958, Seite 3098), Gartenbaugesellschaft. Neu ist als Gesellschafter eingetreten Hugo Spross-Müller, von Zürich, in Zürich 3; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Der Gesellschafter Hugo Spross führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Februar 1961. Hoch- und Tiefbau.
Primo Robusti, in Zürich (SHAB. Nr. 13 vom 19. Januar 1959, Seite 174), Hoch- und Tiefbau. Neues Geschäftsdomizil: Weinbergstrasse 131.

15. Februar 1961.
Aktiengesellschaft für Hoch- und Tiefbau, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 179 vom 3. August 1950, Seite 2026). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 9. Januar 1961 ist diese Gesellschaft aufgelöst worden. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann noch nicht erfolgen, weil ihr die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht zugestimmt haben.

15. Februar 1961.
Fakta Fakturier- und Verwaltungs-AG für Handel und Gewerbe, in Stäfa. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. Januar und 10. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Fakturierungs- und Verwaltungsarbeiten für Handel und Gewerbe und ist auch berechtigt, noch nicht verfallene Forderungen zu kaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, ist eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt die Abteilung Fakta (Fakturierung und Verwaltung) der Debita AG, in Zug, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz dieser Abteilung per 20. Januar 1961, nach der die Aktiven Fr. 194 632.65 und die Passiven Fr. 39 632.65 betragen, zum Preise von Fr. 155 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Andere als die in dieser Bilanz aufgeführten Aktiven und Passiven übernimmt die Gesellschaft nicht. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus zwei bis sechs Mitgliedern. Seine Mitglieder zeichnen kollektiv zu zweien. Dem Verwaltungsrate gehören an: Leo Bannwart, von Emmen, in Zug, Präsident, Louise Limacher, von Schüpheim, in Cham, Leo Burri, von Schwarzenberg, in Zug, Ernst Blatter, von und in Zollikon und Hermann Fehlmann, von Seon, in Stäfa. Geschäftsdomizil: Sternenhaldenstrasse.

15. Februar 1961. Immobilien; Finanzierungen usw.
Famark, Société anonyme pour le commerce et l'industrie, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 2. und 8. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft sind Kauf, Verkauf und Verwaltung von Sach- und Immobilienwerten, Finanzierungen von Industriegeschäften und Beteiligung an solchen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen verwandter Art beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Dr. Franco Bruni, von Bellinzona, in Wallisellen. Geschäftsdomizil: Pelikanstrasse 19 in Zürich 1.

15. Februar 1961.
Zentrum-Bank AG (Banque du Centre SA), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 244 vom 18. Oktober 1960, Seite 2977). Die Generalversammlung vom 20. Januar 1961 hat die Statuten abgeändert. Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Bankgeschäftes durch Gewährung von Krediten aller Art, speziell auch von Kleinkrediten und Wechselkrediten, sowie durch Annahme verzinslicher Gelder im Kontokorrent, auf Depositenhefte sowie gegen Obligationen und Schuldscheine.

15. Februar 1961. Apparate.
Bürgi & Co., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 47 vom 26. Februar 1947, Seite 550), Handel mit technischen Apparaten, Kommanditgesellschaft. Diese Gesell-

schaft hat sich infolge Todes des unbeschränkt haftenden Gesellschafters Emil Bürgi-Müller aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

15. Februar 1961.

Hess-Waagen A.-G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 284 vom 5. Dezember 1959, Seite 3350), Handel mit und Fabrikation von Waagen usw. Die Generalversammlung vom 9. Februar 1961 hat die Statuten abgeändert. Durch Ausgabe von 300 neuen Namenaktien zu Fr. 1000, von denen 200 voll durch Verrechnung liberiert wurden, ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Franken 600 000 erhöht worden. Es ist eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Neu wurde als Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis gewählt Emil Sandmann, von Zürich, in Altstätten (St. Gallen).

Bern - Berne - Bern

Bureau Bern

13. Februar 1961. Schuhmacherartikel.

M. Leuenberger, in Zollikofen. Inhaber der Firma ist Max Leuenberger, von Trachselwald, in Zollikofen. Vertrieb von Schuhmacherartikeln. Aarestrasse 54. 13. Februar 1961.

Allgemeine Treuhand A.G. (Fiduciaire Générale S.A.) (Fiduciaria Generale S.A.) (General Trustee Co. Ltd.), Zweigniederlassung in Bern (SHAB. Nr. 204 vom 1. September 1960, Seite 2542), mit Hauptsitz in Basel. Prokura wurde erteilt an Alexius Rudolf Lüde, von Zürich, in Muri bei Bern. Er zeichnet kollektiv zu zweien für die Zweigniederlassung Bern. Der Prokurist Dr. jur. Markus Schär wohnt nun in Muri bei Bern.

13. Februar 1961.

Immobilien-Gesellschaft Phlox A.G., in Bern (SHAB. Nr. 167 vom 20. Juli 1960, Seite 2155), Franz Gyax ist infolge Demission aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Otto Walter, von Zollikofen und Löhningen, in Clarens, Gemeinde Montreux-Châtelard; er führt Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Brunnengasse 6 (bei der Verwaltung der «Mohn A.G.»).

13. Februar 1961.

Hoch- und Tiefbau-Genossenschaft Bern, in Bern (SHAB. Nr. 180 vom 5. August 1957, Seite 2118). Kollektivprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes, ist erteilt worden an Willi Hofstetter, von Trachselwald, in Bern; er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen Berechtigten.

13. Februar 1961. Metzgerei.

Hs. Zybung, in Wabern, Gemeinde Köniz, Metzgerei (SHAB. Nr. 182 vom 7. August 1948, Seite 2358). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

13. Februar 1961. Liegenschaften.

Immofoan A.G., in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 2. Februar 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb, die Veräusserung, Ueberbauung, Vermietung, Verpachtung und Verwaltung von Liegenschaften aller Art sowie die Durchführung aller damit im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Sie kann insbesondere auch Wertpapiere erwerben und veräussern und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt; die Mitteilungen an die Aktionäre, sofern alle ihre Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, andernfalls ebenfalls im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus drei oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Bärtschi, von Eggwil, Präsident; Hans Herren, von Mühleberg, und Rolf Martz, von Bremgarten bei Bern, alle in Bern. Sie zeichnen zu zweien. Geschäftslokal: Schwanengasse 2 (im Bureau des Präsidenten).

14. Februar 1961. Liegenschaften.

Lega A.G., in Bern. Ankauf, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften (SHAB. Nr. 153 vom 4. Juli 1958, Seite 1823). Die Mitglieder des Verwaltungsrates Louis und Felix Perrin sind zurückgetreten. Ihre Unterschriften sind erloschen. Jean-Louis Perrin ist nun einziges Mitglied, wohnt in Köniz und führt weiter Einzelunterschrift.

14. Februar 1961.

Käseigenossenschaft Mittelhäusern, in Mittelhäusern, Gemeinde Köniz (SHAB. Nr. 195 vom 21. August 1956, Seite 2145). Die Unterschrift von Ernst Zahnd ist infolge Todes erloschen. Als neuer Sekretär der Verwaltung wurde gewählt: Leon Nadenbousch, von Negenburg, in Mittelhäusern, Gemeinde Köniz. Präsident, Vizepräsident/Kassier und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

Bureau Biel

14. Februar 1961. Uhren.

Bulova Watch Company Inc. New York, Filiale Biel (Bulova Watch Company Inc. New York, Succursale de Biemme), in Biel (SHAB. Nr. 183 vom 8. August 1960, Seite 2335), mit Hauptsitz in New York. Als technischer Direktor wurde ernannt Eric Vaucher, von Fleurier, in Biel. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten für die Filiale Biel.

14. Februar 1961. Haushaltsartikel usw.

Chs. Evard & Sohn G. m. b. H. (Chs. Evard & fils S.à.r.l.), in Biel, Engros- und Detailhandel mit Haushaltsartikeln, Feldgeräten, Kochherden und Glas- und Porzellanwaren (SHAB. Nr. 136 vom 14. Juni 1949, Seite 1578). Der Gesellschafter René Evard wohnt nun in Nidau.

Bureau de Courtelary

11 février 1961.

Montres Sonvix S.A. (Sonvix Watch Ltd), à Sonvilier (FOSC. du 14 octobre 1958, N° 240, page 2738). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du président du Tribunal de Courtelary du 27 janvier 1961.

Bureau Fraubrunnen

13. Februar 1961. Gasthof.

Léo Mallet, in Urtenen. Inhaber der Firma ist Léo Mallet, von Burnevésin, in Urtenen. Betrieb des Gasthofes zum «Oehsen».

13. Februar 1961. Bäckerei, Kolonialwaren.

Arnold Hutzli, in Grafenried. Inhaber der Firma ist Arnold Hutzli, von Saanen, in Grafenried. Bäckerei und Kolonialwarenhandlung.

13. Februar 1961. Bäckerei, Kolonialwaren.

E. Wittwer-Krähenbühl, in Bätterkinden, Bäckerei, Spezerei- und Kolonialwarenhandlung (SHAB. Nr. 248 vom 22. Oktober 1941, Seite 2095). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

13. Februar 1961. Maschinen, Werkzeuge usw.

Ulrich Rohrer-Marti AG, in Münchenbuchsee (SHAB. Nr. 167 vom 20. Juli 1960, Seite 2156). Zu Prokuristen wurden ernannt: Jean-Paul Stauffer, von Thun, in Bern, und Ernst Roth, von Ebnat, in Zollikofen-Station, Gemeinde Münchenbuchsee; sie zeichnen kollektiv zu zweien mit einem anderen Zeichnungsberechtigten. Die Unterschriftsberechtigung des Prokuristen Hans Gasser, bisher zeichnungsberechtigt kollektiv mit je einem der Vizedirektoren, wird abgeändert. Er zeichnet von nun an kollektiv zu zweien mit einem anderen Zeichnungsberechtigten.

Bureau Meiringen (Bezirk Oberhasli)

14. Februar 1961. Viehhandel.

Andreas Zwald, in Meiringen, Viehhandel (SHAB. Nr. 241 vom 14. Oktober 1932, Seite 2410). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

Bureau de La Neuveville

13 février 1961. Epicerie.

Mireille Althaus, à La Neuveville. Le chef de la maison est Mireille Althaus, veuve de Jean-Louis, de Lauperswil (Berne), à La Neuveville, épicerie. Rue de la Gare 6.

13 février 1961. Restaurant.

Thomas Siévi, à La Neuveville, café-restaurant (FOSC. du 26 mai 1939, N° 121, page 1085). La raison est radiée par suite de remise de commerc. L'actif et le passif sont repris par la maison «Jost Hofer», à La Neuveville, ci-après inscrite.

13 février 1961. Restaurant.

Jost Hofer, à La Neuveville. Le chef de la maison est Jost Hofer, de Meggen (Lucerne), à La Neuveville. Il a repris l'actif et le passif de la maison «Thomas Siévi», à La Neuveville, ci-dessus radiée. Exploitation du café-restaurant de la gare. Rue de la Gare 8.

14 février 1961.

Banque cantonale de Berne (Kantonalbank von Bern), à La Neuveville, institution d'Etat (FOSC. du 21 janvier 1961, N° 19, page 239). La signature de Léon Tschumi est radiée.

Bureau Thun

11. Februar 1961. Lackfabrikate.

R. Trachsel, in Thun, Vertretungen aller Art, insbesondere von Lackfabrikaten (SHAB. Nr. 275 vom 25. November 1959, Seite 3233). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

14. Februar 1961.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Thierachern, in Thierachern (SHAB. Nr. 50 vom 2. März 1951, Seite 558). Sekretär/Kassier Fritz Künzi ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Sekretär/Kassier wurde Hans Stucki, von Bleiken (Bern), in Thierachern, gewählt. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

Luzern - Lucerne - Lucerna

13. Februar 1961. Elektrische Artikel usw.

Alois Bürlin, in Luzern, Handel mit elektrischen Artikeln und Apparaten (SHAB. Nr. 67 vom 21. März 1950, Seite 760). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Einzelfirma «A. Bürlin, in Luzern».

13. Februar 1961. Elektrische Artikel usw.

A. Bürlin, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Alois Bürlin, Sohn, von und in Luzern. Er hat auf den 1. März 1960 Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Alois Bürlin, in Luzern, übernommen. Fabrikation von und Handel mit elektrischen Artikeln und Apparaten. Kesselgasse 5.

13. Februar 1961. Landwirtschaftliche Maschinen usw.

E. Merki, in Luzern, landwirtschaftliche Maschinen usw. (SHAB. Nr. 246 vom 21. Oktober 1951, Seite 2690). Der Amtsratspräsident von Luzern-Stadt hat am 23. Januar 1961 über diese Firma den Konkurs erkannt.

13. Februar 1961. Kunstkeramik, Kunstgewerbe, Inneneinrichtung.

Gebr. Müller A.G. Keramik & Wohnform, Luzern, in Luzern, Kunstkeramik, Inneneinrichtungs- und Kunstgewerbegegenstände usw. (SHAB. Nr. 52 vom 3. März 1955, Seite 595). Laut öffentlicher Urkunde vom 30. Januar 1961 wurde die Firma geändert in Albert Müller A.G. Luzern. Die Gesellschaft bezweckt: Fabrikation von und Handel mit Kunstkeramik sowie von bzw. mit Inneneinrichtungs- und Kunstgewerbegegenständen aller Art; Import und Verkauf derartiger und branchenähnlicher Artikel; Vertretungen ausländischer Firmen aller Art in der Schweiz und Beteiligung an Unternehmungen des In- und Auslandes. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

Uri - Uri - Uri

11. Februar 1961. Radios, Nähmaschinen, Velos.

Witwe Walter Theiler, in Altdorf (SHAB. Nr. 211 vom 10. September 1946, Seite 2658). Radios, Nähmaschinen, Velos. Die Firma wird wegen Geschäftsaufgabe gelöscht.

11. Februar 1961. Radios, Fernsehgeräte usw.

Eric Wohlgensinger, in Altdorf. Inhaber dieser Firma ist Eric Wohlgensinger, von Mosnang (St. Gallen), in Altdorf. Handel mit Radios, Grammos, Tonbandgeräten, Fernsehgeräten sowie Reparaturen. Hauptplatz.

14. Februar 1961.

Kraftwerk Göschenen AG., in Göschenen (SHAB. Nr. 203 vom 2. September 1959, Seite 2444). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 18. Januar 1961 wurde das Aktienkapital von Fr. 40 000 000 auf Franken 60 000 000 erhöht durch Ausgabe von 2000 Namenaktien zu Fr. 10 000, die für Fr. 10 000 000 durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das zur Hälfte liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 60 000 000, eingeteilt in 6000 Namenaktien zu Fr. 10 000. Max Portmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Als neues Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung wurde Arnold Wälti, von Zürich, in Bern, gewählt.

Glarus - Glaris - Glarona

14. Februar 1961. Bauarbeiten usw.

Walo Bertschinger A.G., Zweigniederlassung in Glarus. Ausführung von Bauarbeiten jeglicher Art, insbesondere öffentlicher Arbeiten, Bau und Unterhalt von Strassen, Wasser-, Tunnel- und Brückenbauten sowie Hoehbauten usw. (SHAB. Nr. 37 vom 16. Februar 1959, Seite 503), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Walo Bertschinger jun., von Lenzburg, in Zumikon. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Zug - Zoug - Zugo

15. Februar 1961. Beteiligungen usw.
Centrion A.G., in Zug, Beteiligung an finanziellen, kommerziellen und industriellen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 294 vom 17. Dezember 1959, Seite 3492). Gemäss öffentlich beurkundetem Protokoll über die Generalversammlung vom 9. Februar 1961 wurden die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Beteiligung an finanziellen, kommerziellen und industriellen Unternehmungen in der Schweiz und im Ausland. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte, die sich auf den oben genannten Geschäftszweck beziehen, alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs wie auch treuhänderische Geschäfte tätigen sowie Patente, Markenrechte und Lizenzrechte erwerben, verwalten, veräussern und verwerten. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Clément Martel, französischer Staatsangehöriger, in Basel, Präsident, und Otto Rüttimann, von Neuenburg, in Binningen. Die Einzelunterschrift von Gustav Schmitt ist erloschen. Der Präsident führt Einzelunterschrift; die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen zu zweien.

Solothurn - Soleure - Soletta
Bureau Kriegstetten

14. Februar 1961.
Paul Kölliker, Reinigungsgeschäft «Kömar», in Biberist. Inhaber dieser Einzelfirma ist Paul Kölliker, von Seewen (Solothurn), in Biberist. Reinigungsgeschäft, Abschleifen und Versiegeln von Böden. Bernstrasse 775.
 15. Februar 1961. Spirituosen, Wein, Nahrungsmittel.
W. Aeschbacher, in Biberist, Handel mit Wein und Nahrungsmitteln (SHAB. Nr. 60 vom 13. März 1958, Seite 715). Die Geschäftsnatur wird neu wie folgt umschrieben: Weine, Spirituosen und Nahrungsmittel.
 15. Februar 1961.
Alice Christen-Schweizer, Restaurant «Birchia», in Zuchwil. Inhaber dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Alice Christen geb. Schweizer, Ehefrau des Erwin Christen, von Leimiswil (Bern), in Zuchwil. Wirtschaftsbetrieb. Hauptstrasse 10.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

13. Februar 1961. Automobil-Zubehör usw.
Schmidt & Co., in Basel, Import von Automobil-Zubehör usw. (SHAB. Nr. 227 vom 28. September 1960, Seite 2792). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Firma ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Sparco A.G.», in Basel, erloschen.
 14. Februar 1961. Café.
Ph. Zimmermann, in Basel, Betrieb eines Cafés (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1950, Seite 701). Neues Domizil: Freie Strasse 35.
 14. Februar 1961.
Hotel Drei Könige A.G., in Basel (SHAB. Nr. 32 vom 8. Februar 1952, Seite 379). In den Verwaltungsrat wurde als Delegierter gewählt Alfred Kienberger. Er bleibt Direktor und führt weiterhin Einzelunterschrift. Das Mitglied des Verwaltungsrates Raymond Wander, nun in Bern, führt nun Einzelunterschrift.
 14. Februar 1961.
Arbitrex Verlags-Aktiengesellschaft, in Basel (SHAB. Nr. 53 vom 6. März 1959, Seite 692). Die Unterschrift des Geschäftsführers Dr. Lucas Zölly ist erloschen. Zum Geschäftsführer wurde ernannt: Dr. Alfred Christen, von und in Basel. Er zeichnet kollektiv mit einem Mitglied des Verwaltungsrates.
 14. Februar 1961. Telefonapparate usw.
Intel S.A. (Intel A.G.), in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 10. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art, Beteiligung an andern Unternehmen, Ankauf und Verkauf von Wertpapieren und Waren, Uebernahme und Abtretung von Finanzierungs- und Mietverträgen, Aufnahme und Gewährung von Darlehen, Handel mit sämtlichen Artikeln für Schwachstromanlagen, insbesondere mit Apparaten und Materialien für Telephone sowie Handel mit Starkstromapparaturen für die Uebermittlung von Nachrichten. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 5000. Hierauf sind Fr. 100 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Paul Hartmann, von Zürich, in Rorschlikon, Präsident; James F. Lillis, Bürger der USA, in New York, und Dr. Walter S. Schiess, von und in Basel, Vizepräsident. Sie zeichnen zu zweien. Domizil: Aeschenvorstadt 4.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

15. Februar 1961. Buchhaltungen usw.
Dr. W. Jakob, in Binningen, Buchhaltungen, Steuerberatungen, Vertretungen aller Art usw. (SHAB. Nr. 285 vom 5. Dezember 1960, Seite 3492). Der Inhaber befasst sich nicht mehr mit Vertretungen aller Art.
 15. Februar 1961. Kunststoffverarbeitung.
Schweighauser & Baumann, in Bottmingen; Kunststoffverarbeitung usw. (SHAB. Nr. 252 vom 27. Oktober 1960, Seite 3067). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Austritts des Gesellschafters Werner Baumann aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von bisherigen Gesellschafter Fritz Schweighauser-Ferrer, von Bottmingen, in Oberwil (Basel-Landschaft), als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet F. Schweighauser.
 15. Februar 1961. Kaffeerösterei.
Kolanda A.G., in Allschwil, Betrieb einer Kaffee-Grossrösterei usw. (SHAB. Nr. 1 vom 4. Januar 1960, Seite 4). In der Generalversammlung vom 10. Februar 1961 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 70 000 wurde durch Ausgabe von 140 neuen Aktien zu Fr. 500 auf Fr. 140 000 erhöht. Es beträgt nun Fr. 140 000, eingeteilt in 280 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 500.
 15. Februar 1961. Bauarbeiten usw.
Walo Bertschinger A.G., Filiale in Arlesheim, Ausführung von Bauarbeiten jeglicher Art usw. (SHAB. Nr. 69 vom 24. März 1958, Seite 824). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen ist erteilt an Walo Bertschinger junior, von Lenzburg, in Zumikon.
 15. Februar 1961. Uhrenbestandteile usw.
A. Lohner A.G., in Liestal, Fabrikation von Uhrenbestandteilen usw. (SHAB. Nr. 149 vom 28. Juni 1956; Seite 1663). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ruth Gautschi, von Gontenschwil (Aargau), in Füllinsdorf.

15. Februar 1961. Chemische Produkte.

Labor-fac A.G., in Pratteln, Fabrikation chemischer Produkte und Handel mit solchen (SHAB. Nr. 56 vom 10. März 1959, Seite 723). Auf Grund des Fusionsvertrages vom 20. April 1959 wurde in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. April 1959 die Fusion mit der «Henkel & Cie. A.G.», in Pratteln, beschlossen. Danach übernimmt diese sämtliche Aktiven und Passiven der «Labor-fac A.G.», in Pratteln, nach Massgabe von Artikel 748 OR und auf Grund der Bilanz vom 31. Dezember 1958. Die Gesellschaft ist infolgedessen aufgelöst und wird, nachdem die Gläubiger entweder befriedigt worden sind oder der Fusion zugestimmt haben, gelöscht.
 15. Februar 1961. Chemische Produkte usw.
Henkel & Cie. A.G., in Pratteln, Fabrikation und Verkauf von chemischen Produkten und Apparaten für deren Gebrauch usw. (SHAB. Nr. 228 vom 29. September 1960, Seite 2804). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. April 1959 wurde die Fusion mit der «Labor-fac A.G.», in Pratteln, beschlossen und der Fusionsvertrag vom 20. April 1959 genehmigt. Danach übernimmt die «Henkel & Cie. A.G.» die Aktiven und Passiven der Labor-fac A.G. nach Massgabe von Artikel 748 OR und auf Grund der Bilanz vom 31. Dezember 1958.

15. Februar 1961.
Milch- und Landwirtschaftliche Genossenschaft Hemmiken, in Hemmiken (SHAB. Nr. 273 vom 20. November 1956, Seite 2924). Die Unterschrift von Heinrich Weber-Kammer ist erloschen. Als neuer Aktuar wurde in den Vorstand gewählt: Robert Gysin-Kaufmann, von Wittinsburg, in Hemmiken. Er zeichnet mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten zu zweien.
 15. Februar 1961.
Milchgenossenschaft Reinach, in Reinach (SHAB. Nr. 285 vom 7. Dezember 1959, Seite 3360). Die Unterschriften von David Nussbaumer und Paul Grellinger sind erloschen. Neu wurden gewählt: Gustav Perret, von Le Locle, als Präsident, und Jules Blunsi-Blarer, von Reinach (Basel-Landschaft), als Vizepräsident, beide in Reinach (Basel-Landschaft). Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Kassier zu zweien.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

13. Februar 1961.
Nohl-Druck, in Schaffhausen, Stein-, Buch-, Zink- und Offsetdruck, Buchbinderei (SHAB. Nr. 11 vom 20. Februar 1953, Seite 407). Jetzige Geschäftsnatur: Offsetdruck, Typographie, Lithographie, Cartonage. Neues Geschäftslokal: Grabenstrasse 11.
 13. Februar 1961. Kies und Sand.
Johannes Manz, in Rüdlingen, Gewinnung und Verkauf von Kies und Sand (SHAB. Nr. 287 vom 7. Dezember 1951, Seite 3035). Diese Firma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen.
 11. Februar 1961. Bauten usw.
Rudolf Leu-Leu, in Schaffhausen, Baugeschäft (SHAB. Nr. 46 vom 24. Februar 1955, Seite 523). Diese Firma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven wurden von der nachstehend eingetragenen Einzelfirma «Kurt Leu», in Schaffhausen, übernommen.
 14. Februar 1961. Bauten usw.
Kurt Leu, in Schaffhausen, Inhaber dieser Einzelfirma ist Kurt Leu, von Hemmental, in Schaffhausen. Die Firma hat Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Rudolf Leu-Leu», in Schaffhausen, übernommen. Baugeschäft. Breitenaustrasse 129.

Appenzell I.-Rh. - Appenzell Rh. int. - Appenzello int.

15. Februar 1961.
Landwirtschaftlicher Verein Oberegg, in Oberegg, Genossenschaft (SHAB. Nr. 293 vom 14. Dezember 1955, Seite 3204). Die Unterschrift von Viktor Eugster ist erloschen. Als Aktuar wurde Paul Sonderegger, von und in Oberegg, gewählt. Er zeichnet mit dem Präsidenten zu zweien.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

7. Februar 1961.
Sipla-Holding AG, St. Gallen, in St. Gallen, Verwaltung von Aktien der «Società per azioni Formaci delle Sicci», in Florenz, usw. (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1960, Seite 715). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. Februar 1961 wurde das Grundkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 300 000 erhöht durch Ausgabe von 150 voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Graubünden - Grisons - Grigioni

14. Februar 1961. Hoch- und Tiefbau, Transporte.
Fl. Battaglia & Cie., in Savognin, Hoch- und Tiefbau und Transporte (SHAB. Nr. 98 vom 27. April 1956, Seite 1092). Dieser Kollektivgesellschaft ist als weiterer Gesellschafter beigetreten: Anton Battaglia, von Parsonz, in Savognin, ohne Vertretungsbefugnis.
 14. Februar 1961. Treuhandbureau, Verwaltungen.
Ulrich Rechsteiner, in Chur. Inhaber dieser Firma ist Ulrich Rechsteiner, von Appenzell, in Chur. Treuhandbureau und Verwaltungen. Alexanderhof.
 14. Februar 1961. Juwelen usw.
Arterval A.G., in Chur, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Juwelen usw. (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1961, Seite 58). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Voll Clyde, amerikanischer Staatsangehöriger, in Frankfurt am Main (Deutschland).
 14. Februar 1961.
Gehr. Grüger, Central- und Parsenngarage A.G., in Davos-Platz. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 4. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb der Central- und Parsenngarage sowie den Handel mit Automobilen, anderen Motorfahrzeugen, Ersatzteilen und Betriebsstoffen. Die Gesellschaft übernimmt die bisher von der Firma «Gehr. Grüger, Central-Garage, Davos», in Davos-Platz, betriebene Central- und Parsenngarage auf Grund der Bilanz vom 31. Dezember 1960, wonach die Aktiven Fr. 888 184.33 und die Passiven Fr. 610 184.33 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 248 000 ergibt. Für den Uebernahmepreis von Fr. 248 000 erhalten die Sacheinleger 248 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital beträgt Fr. 250 000 und ist eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000, die voll liberiert sind. Publikationsorgan ist das Amtsblatt des Kantons Graubünden und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, auch das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Karl Grüger, Präsident, und Christian Grüger, beide von Saas i. Pr., in Davos-Platz. Sie führen Einzelunterschrift.

14. Februar 1961.

Gebr. Grüger, Central-Garage Davos, in Davos-Platz (SHAB. Nr. 71 vom 1. April 1937, Seite 756). Diese Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und ist nach beendigter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Gebr. Grüger, Central- und Parsengarage A.G.», in Davos-Platz.

Aargau - Argovie - Argovia

13. Februar 1961. Treuhänder.

Argo-Invest A.G., in Oberenfelden. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 7. Januar 1961 eine Aktiengesellschaft. Ihr Zweck ist die Übernahme von Verwaltungsfunktionen und die Durchführung von Treuhändgeschäften aller Art. Die Gesellschaft ist berechtigt, Hypotheken und Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten und zu veräussern und sich an andern Unternehmungen zu beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach ihrer Gründung das Grundstück Parzelle Oftringen Nr. 3113 im Halle von 2051 m² zum Preise von Fr. 130 000 zu erwerben. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern der Gesellschaft Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied der Verwaltung ist Hans Joachim von Lorentz, von und in Zürich. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: bei René Künzli, Notar, Aarauerstrasse 971.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

8. Februar 1961. Fräser für Schuhindustrie.

Gebrüder Reginato, in Bürglen, Fabrikation von Fräsern für die Schuhindustrie, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 297 vom 19. Dezember 1949, Seite 3295). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Die Aktiven und Passiven werden von der «Regina A.G.», in Bürglen, gemäss Bilanz per 1. Januar 1961 übernommen.

8. Februar 1961. Fräser für Schuhindustrie.

Regina A.G. Bürglen TG, in Bürglen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 30. Januar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Übernahme und Weiterführung des bisher von der Kollektivgesellschaft «Gebrüder Reginato», in Bürglen, betriebenen Unternehmens, nämlich die Fabrikation von Fräsern für die Schuhindustrie. Die Gesellschaft kann Unternehmungen gleicher Art erwerben oder sich an solchen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon 98 Aktien durch Sacheinlage und 2 durch Verrechnung mit in den übernommenen Passiven enthaltenen Forderungen voll liberriert sind. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft mit Aktiven im Betrage von Fr. 443 990.44 und Passiven im Betrage von Fr. 345 990.44 gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. Januar 1961 und Bilanz per 1. Januar 1961 zum Uebnahmepreis von Fr. 98 000 gegen Uebergabe von 98 Aktien. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief, die Publikationen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem aus einem bis drei Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehören an: Bruno Reginato-Brunner, Präsident, und Guido Reginato-Schweizer, Mitglied; beide von und in Bürglen. Sie zeichnen einzeln. Domizil: Brunnenstrasse 51.

Tessin - Tessin - Ticino**Ufficio di Faido**

14 febbraio 1961. Ristorante.

Gobbi-Burgener Coniugi, in Piotta di Quinto (FUSC. del 2 agosto 1960, N° 178, pagina 2283). Tale società in nome collettivo notifica che d'ora innanzi la stessa sarà rappresentata unicamente dalla firma individuale di Selma Gobbi nata Burgener. La firma di Dante Gobbi è cancellata.

Ufficio di Lugano

13 febbraio 1961.

Banca del Sempione (Simplon Bank) (Banque du Simplon), a Lugano, società anonima (FUSC. del 30 dicembre 1960, N° 307, pagina 3766). Italo Gino Barrea fu Giuseppe, di nazionalità italiana, in Milano, è entrato a far parte del consiglio di amministrazione. Vincolerà la società con firma collettiva a due con un avente diritto. Mario Bernasconi di Antonio, da Carona, in Paradiso, e Franco Molo di Silvio, da ed in Bellinzona, sono stati nominati vice-direttori con firma collettiva a due fra loro o con altro avente diritto. Sandro Ghiggia fu Pietro, da Sonvico, in Viganello, e Andrea Pagano fu Giuseppe, da Crana, in Lugano, sono stati nominati procuratori con firma collettiva a due con un altro avente diritto.

13 febbraio 1961. Albergo ristorante, ecc.

Enrico Coray, a Muzzano. Titolare è Enrico Coray fu Roberto, da Sagens (Gri-gioni), in Muzzano. Esercizio di un albergo ristorante e camping.

13 febbraio 1961.

Eredi Maurizio Cattomio Farmacia Federale, a Massagno, esercizio di una farmacia, società in nome collettivo (FUSC. del 20 gennaio 1957, N° 22, pagina 274). La società è sciolta dal 1° gennaio 1961. La liquidazione essendo terminata, la società è cancellata. L'attivo e il passivo vengono assunti da «Enrico Gandolla», a Massagno, qui sotto iscritto.

13 febbraio 1961. Farmacia.

Enrico Gandolla, a Massagno. Titolare è Enrico Gandolla di Angelo, da e in Lugano. La ditta assume dal 1° gennaio 1961 l'attivo e il passivo della società in nome collettivo «Eredi Maurizio Cattomio Farmacia Federale», a Massagno, cancellata. Esercizio di una farmacia. Via Pietro Solaro 2.

Distretto di Mendrisio

13 febbraio 1961. Spedizioni, ecc.

Fischer & Redlsteiner S.A., in Chiasso, gestione e l'esercizio di una casa di spedizioni (FUSC. del 7 gennaio 1960, N° 4, pagina 46). Ernesto Lanz non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è quindi estinta. In sua sostituzione è stata nominata Lucia Loderer nata Meier, da Basilea, in Mendrisio. Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Carlo Loderer, consigliere delegato e presidente (confermato); Adolfo Maeder (confermato) e Lucia Loderer. Vincoleranno la società con firma individuale. Alberto Binaghi, da Coldrerio, in Massagno, già procuratore, è stato nominato vice-direttore, con firma individuale. La sua firma quale procuratore è estinta come pure è estinta la firma di Ernesto Lanz quale direttore.

13 febbraio 1961. Partecipazioni.

Sofibras, in Chiasso, contribuire allo sviluppo economico ed industriale del Brasile, ecc. (FUSC. del 10 febbraio 1961, N° 31, pagina 421). D^r Piero Parini,

cittadino italiano, in Milano (Italia), è stato nominato procuratore. Impegnerà la società con firma collettiva a due con il presidente o con l'amministratore delegato.

13 febbraio 1961.

Interfiduciaria, in Chiasso, l'espletamento di mandati fiduciari da parte di enti pubblici, autorità amministrative o giudiziarie, persone giuridiche o fisiche, ecc. (FUSC. del 22 gennaio 1960, N° 17, pagina 240). D^r Carlo Boverat di Fernando, da Fiaugères et Besenens, in Chiasso, è stato nominato direttore. Impegnerà la società con firma collettiva a due con altro avente diritto.

13 febbraio 1961. Vini, ecc.

Torriani e Batta S.A., in Mendrisio, importazione, esportazione e commercio di vini e di liquori, ecc. (FUSC. del 31 dicembre 1955, N° 308, pagina 3386). Il capitale sociale di 50 000 fr., suddiviso in 50 azioni al portatore da 1000 fr. cadauna, è ora interamente liberato. Con decisione assembleare del 9 febbraio 1961, la società ha aumentato il proprio capitale sociale da 50 000 fr. a 100 000 fr. mediante emissione di 50 azioni al portatore da 1000 fr. cadauna, interamente liberate. Il capitale sociale è attualmente di 100 000 fr., suddiviso in 100 azioni al portatore da 1000 fr. cadauna, interamente liberate. Per impegnare la società è necessaria la firma individuale del presidente del consiglio di amministrazione o collettiva a due degli altri membri: se avvii un amministratore unico, la società è impegnata dalla firma individuale dello stesso. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Attualmente il consiglio di amministrazione è composto di tre membri nelle persone di: Bruno Botta, già membro, presidente; Natalio Vanetta fu Luigi, da Cademario, in Lugano, e Giuseppe Botta fu Angelo, da Genestrerio, in Mendrisio, membri. Mario Torriani non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è quindi estinta.

Waadt - Vaud - Vaud**Bureau de Cully**

11 février 1961. Epicerie, tissus, porcelaine, etc.

John Mayor, à Chexbres, épicerie, tissus, etc. (FOSC. du 8 mars 1945, page 555). Le genre d'affaires est actuellement: épicerie, porcelaine, bazar, papeterie.

Bureau de Lausanne

8 février 1961. Articles et produits alimentaires pour enfants.

Gerber Products Overseas S.A., à Lausanne. Suivant acte authentique et statuts du 4 janvier 1961, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la participation à toutes entreprises commerciales et industrielles, notamment aux entreprises européennes ayant pour objet la fabrication d'articles et de produits alimentaires pour enfants. L'activité s'exerce en Europe et dans les pays d'outre-mer. La société a également pour but l'acquisition et la vente, la cession de licences et marques de fabrique, ainsi que l'assistance technique et administrative aux entreprises dans lesquelles elle-même ou la société Gerber Products, à Fremont (Michigan, États Unis d'Amérique), se trouve intéressée. Le capital social est de 700 000 fr., divisé en 700 actions, nominatives de 1000 fr., libéré de 110 000 fr. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce; les convocations sont faites par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil de 2 à 5 membres. Conseil: Jean-Marie Clere, de Corpataux, à Lausanne, président; Jacques Viret, de Villars-Tiercelin, à Lausanne. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Bureau: rue Bellefontaine 2 (chez étude de l'avocat Jacques Viret).

13 février 1961. Laiterie, épicerie.

M. Mareuad, à Renens, laiterie, épicerie (FOSC. du 20 juin 1958, page 1688). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

13 février 1961. Journaux, tabacs, fleurs.

Mlle Dougoud, à Renens. Chef de maison: Anne-Marie Dougoud, de Villarimboud (Fribourg), à Renens. Commerce de journaux, tabacs et fleurs. Rue de l'Avenir 1.

13 février 1961. Café, restaurant, tea-room.

G. Baudet, à Renens. Chef de maison: Gaston Baudet, allié Schroeter, d'Etagnières, à Renens. Exploitation d'un café, restaurant, tea-room, à l'enseigne «Rose Rouge», Avenue du Temple 2.

13 février 1961.

Société immobilière du Rond-Point B, Renens, à Renens, société anonyme (FOSC. du 1^{er} novembre 1957, page 2872). Le bureau du siège légal est transféré à la route de Crissier 1 (chez Alberto Tolotto).

13 février 1961. Huiles, graisses, cafés, cacao.

Nouveau J. P. à Marseille, succursale de Pully, à Pully, avec siège principal à Marseille, huiles, graines, cafés, cacao (FOSC. du 14 mars 1960, page 847). La procuracy conférée à Léon Tchertoff est éteinte.

13 février 1961. Produits sidérurgiques.

Sideroom S.A., à Lausanne, produits touchant à l'industrie sidérurgique (FOSC. du 30 novembre 1960, page 3428). La société a ouvert un bureau à Zurich, Bellerivestrasse 63.

13 février 1961. Articles pour messieurs, habillement, etc.

J.-B. Mermod et P.-L. Schmidt, à Lausanne, articles pour messieurs, habillement et autres, société en nom collectif (FOSC. du 10 février 1961, page 421). L'associé Jean-Blaise Mermod est allié Sauter; l'associé Pierre-Louis Schmidt est domicilié à Pully.

13 février 1961. Articles de bonneterie.

F. Boggia, à Lausanne. Chef de maison: Fernand Boggia, du Locle, à Lausanne. Représentation, importation et commerce d'articles de bonneterie. Avenue de Cour 13.

11 février 1961. Restaurant.

Mme Jelmini, à Lausanne. Chef de la maison: Marie-Madeleine Jelmini née Cima, épouse séparée de corps et de biens de Louis Jelmini, d'Italie, à Lausanne. Café-restaurant à l'enseigne «Café du Progrès». Rue de l'Alé 46.

11 février 1961. Copies de tableaux.

M. Obersou, à Renens, commerce de copies de tableaux à l'huile (FOSC. du 26 octobre 1955, page 2718). Le siège de la maison est transféré à Lausanne, Chemin des Fleurettes 41.

14 février 1961. Immeubles.

Crêt du Mont Blanc Crissier S.A., à Renens, société immobilière (FOSC. du 31 décembre 1951, page 3375). Les administrateurs Max Chapuisat, Joseph Marzoli et Jean Burkhard sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Est nommée seule administratrice avec signature individuelle Madeleine Caretti-Monti, de Ste-Croix, à Chavannes-près-Renens. Le bureau est transféré à l'agence de Renens de la Banque Cantonale Vaudoise.

14 février 1961. Nouveautés.

Ernest Hess, à Renens, nouveautés en tous genres (FOSC. du 6 janvier 1958, page 29). La raison est radiée par suite de départ du titulaire.

14 février 1961. Imprimerie.

G. Sudan, à Lausanne, imprimerie (FOSC. du 29 novembre 1960, page 3414). Le titulaire est divorcé d'Yvette née Morel.

14 février 1961.

Service de Prêts S.A., précédemment à Olten (FOSC. du 10 novembre 1958, page 2995). Suivant procès-verbaux authentiques de ses assemblées générales des 9 et 27 janvier 1961, la société a décidé de transférer son siège social à Lausanne. La société a en outre décidé: d'augmenter son capital social de 50 000 fr. à 100 000 fr. par l'émission de 50 actions de 1000 fr., au porteur, entièrement libérées; d'ajouter à sa raison sociale sa traduction en allemand de telle sorte que celle-ci est dorénavant: *Service de Prêts S.A. (Darlehensdienst A.G.)*. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a modifié également ses statuts sur d'autres points non soumis à publication. Les statuts originaires portent la date du 4 juin 1953; ils ont été modifiés les 14 décembre 1953, 8 octobre 1954, 25 juillet 1958, 9 et 27 janvier 1961. La société a pour but la mise à disposition de prêts à court terme, de modeste importance, à des fonctionnaires, employés et ouvriers; elle peut effectuer des opérations commerciales et financières s'y rapportant. Le capital social, entièrement libéré, est de 100 000 fr., divisé en 100 actions de 1000 fr., au porteur. Les publications et convocations ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce; si tous les actionnaires sont connus, les convocations sont faites par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'au moins 2 membres. Conseil: René Ravier, de Thônex, à Lausanne, président; Elisabeth Bähni, de Delémont, à Lausanne, secrétaire; Fernand Peytreguet, de Molondin, à Fribourg. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Bureau de la société: chemin de Lucinge 16 (dans ses locaux).

14 février 1961. Immeubles.

Société anonyme Rue St-François No 4, à Lausanne, société immobilière (FOSC. du 18 avril 1947, page 1048). Suivant procès-verbal authentique de ses assemblées générales des 5 décembre 1960 et du 12 janvier 1961, la société a décidé de transformer 5 actions de 1000 fr. de son capital social en 50 actions de 100 fr. et de convertir les actions au porteur en titres nominatifs. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 45 actions de 1000 fr. (série A) et 50 actions de 100 fr. (série B), toutes nominatives et entièrement libérées. Chaque action donne droit à une voix. Les statuts ont été modifiés sur d'autres points non soumis à publication. L'administrateur Maurice Steiger est décédé; sa signature est radiée. Conseil: Dr Walo Hohl-Steiger, de Berne et Grub, à Berne, président; Alexandrine Steiger-Frey, de et à Berne, vice-présidente; Richard Sturzenegger-Steiger, de Berne et Reute, à Münsingen, secrétaire; Erika Hohl-Steiger, de et à Berne; Alfred Gerber, de Langnau (Berne), à Lausanne. La société est engagée par la signature collective à deux de Richard Sturzenegger-Steiger, Alexandrine Steiger-Frey et Alfred Gerber, ou par la signature collective à deux avec un autre membre du conseil du Dr Walo Hohl-Steiger ou Erika Hohl-Steiger; ces deux derniers ne pouvant pas signer entre eux.

14 février 1961.

Société Immobilière L'Etoile, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 13 décembre 1956, page 3170). L'administrateur Hubert Métrailler est démissionnaire; sa signature est radiée. Est nommé seul administrateur avec signature individuelle Alois Pasche, de Ferlens, à Lausanne. Le bureau est transféré à: Bel Air-Métropole 7 (chez Maurice Genton).

14 février 1961. Tabacs, journaux.

W. Birchmeier, à Pully. Chef de maison: William Birchmeier, d'Aarau, à Pully. Commerce de tabacs, journaux. Grand'Rue 1.

Bureau de Nyon

13 février 1961. Plastification de papiers.

L. Exchaquet, à Nyon. Le chef de la maison est Laurent Exchaquet, d'Aubonne et Pompaples, à Genève. Plastification des papiers. Avenue Juste Olivier 3.

13 février 1961. Produits pharmaceutiques et alimentaires.

Zyma S.A. (Zyma A.G.) (Zyma Co Ltd), à Nyon (FOSC. du 21 décembre 1960, page 3656). Henri Barbier, de Boudry (Neuchâtel), à Pully, a été désigné comme fondé de procuration. Il signe collectivement avec un autre porteur de la signature collective à deux.

Bureau de Payerne

14 février 1961. Fourniture, mosaïques, sols plastiques, etc.

Valdo Pernici, à Payerne, fourniture et pose de carrelage, revêtements, mosaïques, parquet, liège et sols divers (FOSC. du 1^{er} octobre 1948, page 2650). La maison modifie son genre d'affaires comme suit: fourniture et pose de carrelages, revêtements, sols plastiques et travaux divers. Place de la Foire 13.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau Brig

13. Februar 1961. Immobilien usw.

S.I. Bellevue-Büchen A.G., in Büchen. Gemäss Errichtungsurkunde und Statuten vom 7. Februar 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Kauf, den Verkauf, den Tausch, die Vermietung, die Erstellung, die Finanzierung, die Bewirtschaftung und die Verwaltung von Immobilien und Grundstücken sowie die Beteiligung an finanziellen und anderen Geschäften, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder welche mit ihm zusammenhängen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000; es ist voll einbezahlt. Die Gesellschaft wird eine Weide, Art. 859, und eine Hütte mit Stall, Art. 893, auf dem Gebiet der Gemeinde Büchen zum Preise von Fr. 54 000 erwerben. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied der Verwaltung ist Pierre-Marie Gottier, von Bister, in Siders. Er führt Einzelunterschrift. Domicil: bei Theo Zurbrüggen.

13. Februar 1961.

Luftseilbahn Zermatt-Schwarzsee A.G., in Zermatt (SHAB. Nr. 223 vom 25. September 1959). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 28. Juni 1960 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

14. Februar 1961. Eisen, Werkzeuge usw.

J. G. Kiener & Wittlin, Aktiengesellschaft, Filiale Visp, in Visp, J. G. Kiener & Wittlin, Aktiengesellschaft, Filiale Saas-Grund, in Saas-Grund, Handel mit Eisen, Metallen, Eisenwaren, Werkzeugen, Werkzeugmaschinen usw. (SHAB. Nr. 56 vom 8. März 1960), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift des Direktors Paul Joss ist erloschen. Gustav Schmid, von Frutigen, in Zollikofen, ist zum Prokuristen ernannt worden. Er zeichnet für das Gesamtunternehmen kollektiv mit einem der bisherigen Prokuristen.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

13 février 1961. Montres, tous produits horlogers.

G. Vuilleumier & Cie S.A., à Colombier, fabrication des montres Roskopf et genre Roskopf, etc. (FOSC. du 31 mai 1960, N° 125, page 1621). Jean-Robert Gutmann, de Fénil (Berne), à Neuchâtel, jusqu'ici fondé de pouvoir, a été nommé sous-directeur avec signature collective à deux avec les fondés de pouvoir déjà inscrits; sa procuration est éteinte.

14 février 1961. Epicerie, mercerie et primeurs.

Emile Pellaton, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier, commerce d'épicerie, mercerie et primeurs (FOSC. du 2 avril 1954, N° 77, page 853). La raison est radiée par suite du décès du titulaire. L'actif et le passif ont été repris, dès le 24 janvier 1961, par la maison «Laure Pellaton», à Chez-le-Bart, commune de Gorgier, ci-après inscrite.

14 février 1961. Epicerie, mercerie et primeurs.

Laure Pellaton, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier. Le chef de la maison est Laure-Hélène Pellaton née Jeanmairat, veuve d'Emile, de Travers, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier. La titulaire a repris, dès le 24 janvier 1961, l'actif et le passif de la maison «Emile Pellaton», à Chez-le-Bart, commune de Gorgier, ci-dessus radiée. Commerce d'épicerie, mercerie et primeurs.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

14 février 1961. Déchets industriels.

Rudolf Schneider, précédemment à Erlach, commerce de déchets industriels (FOSC. du 3 novembre 1955, N° 258, page 2790). Le siège de la maison est transféré à Coffrane (Neuchâtel).

Bureau de La Chaux-de-Fonds

13 février 1961. Dorage, nickelage, argentage, etc.

Arnold Piaget, à La Chaux-de-Fonds, dorage, nickelage et argentage industriels (FOSC. du 19 avril 1956, N° 91). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

30 janvier 1961.

Société coopérative immobilière de Môtiers, à Môtiers. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative ayant pour but de parer au besoin de logements dans la commune de Môtiers. Pour atteindre ce but, la société se propose de construire des immeubles locatifs et d'en louer les appartements aux personnes remplissant les conditions exigées par la loi. Elle pourra aussi acquérir ou vendre de tels immeubles et faire toutes opérations en rapport direct ou indirect avec son but. Les statuts portent la date du 13 janvier 1961. Les parts sociales sont de 1000 fr. Les associés sont exonérés de toute responsabilité quant aux engagements pris par la société. Les publications ont lieu dans le Courrier du Val-de-Travers et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de trois membres au moins. Elle est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. Ce sont: Jean Ruffieux, président, de Boveresse, à Môtiers; Arnold Arn, vice-président, de Lyss, à Môtiers; Armand Blaser, secrétaire, de Langnau (Berne), à Môtiers. Locaux: chez le président.

13 février 1961.

Charbons Mazont Roger Pellaton & Cie, à Couvet, commerce de mazout, de charbons et de bois de chauffage, gros et détail, société en commandite (FOSC. du 8 avril 1960, N° 83, page 1115). La raison sociale est modifiée en celle de Charbons mazont Roger Pellaton & Cie, successeurs de Delay & Cie.

13 février 1961.

Société coopérative de consommation de Travers, à Travers (FOSC. du 7 juillet 1959, N° 154, page 1926). Arthur Graser ne fait plus partie du comité de direction; sa signature est radiée. Il est remplacé comme assesseur par Samuel Willener, de Sigriswil (Berne), à Travers, qui signera collectivement à deux avec une personne inscrite.

14 février 1961. Boulangerie-pâtisserie, épicerie.

Arnold Hostettler, à Buttet, boulangerie-pâtisserie, épicerie (FOSC. du 25 mars 1939, N° 71, page 624). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Neuchâtel

13 février 1961. Mercerie, bonneterie.

Madame J. Leuba, à Neuchâtel, commerce de mercerie et bonneterie (FOSC. du 27 avril 1948, N° 97, page 1184). La raison est radiée par suite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la maison «Eliane Hostettler», à Neuchâtel, ci-après inscrite.

13 février 1961. Mercerie, bonneterie.

Eliane Hostettler, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Eliane Hostettler, de Guggisberg (Berne), à Neuchâtel. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «Madame J. Leuba», à Neuchâtel, ci-dessus radiée. Commerce de mercerie et bonneterie.

Genf - Genève - Ginevra

10 février 1961. Immeubles.

S.I. Balldor A., à Genève. Société anonyme constituée selon acte authentique et statuts du 6 février 1961. But: l'achat, la vente, la construction, la location, la transformation et la mise en valeur de biens immobiliers. Capital: 50 000 fr., entièrement versé, divisé en 50 actions de 1000 fr., au porteur. Reprise de biens envisagée: la parcelle 3433 et la copropriété pour 1/3 de la parcelle 3437, de Chêne-Bourg, le tout pour 107 667 fr. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marcel Néri, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile: 23, rue du Rhône, Société de Contrôle Fiduciaire S.A.

10 février 1961. Immeubles.

S.I. Balldor B., à Genève. Société anonyme constituée selon acte authentique et statuts du 6 février 1961. But: l'achat, la vente, la construction, la location, la transformation et la mise en valeur de biens immobiliers. Capital: 50 000 fr., entièrement versé, divisé en 50 actions de 1000 fr., au porteur. Reprise de biens envisagée: la parcelle 3567 et la copropriété pour 1/3 de la parcelle 3437, de Chêne-Bourg, le tout pour 81 249 fr. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marcel Néri, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle. Domicile: 23, rue du Rhône, Société de Contrôle Fiduciaire S.A.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche**Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni**

Nr. 184269. Hinterlegungsdatum: 3. August 1960, 15 Uhr.
Caltex Oil AG (Caltex Oil S.A.), St. Alban-Anlage 26, Basel.
Fabrik- und Handelsmarke.

Gasoline, Naphtenate, Kerosin, Brenneröle, Schmieröle, Schmieröle und -fette, Schneideöle, Gasöle, Heizöle, Öle für hydraulische Kraftübertragung, Asphalt und Asphaltprodukte, Bedachungselemente und -materialien, einzelne und Streifen-Schindeln, Rostschutzmittel, industrielles und medizinisches Petrolatum und Petroleum-Wachs.

MOLYTEX

Nr. 184270. Hinterlegungsdatum: 3. August 1960, 15 Uhr.
Caltex Oil AG (Caltex Oil S.A.), St. Alban-Anlage 26, Basel.
Fabrik- und Handelsmarke.

Gasoline, Naphtenate, Kerosin, Brenneröle, Schmieröle, Schmieröle und -fette, Schneideöle, Gasöle, Heizöle, Öle für hydraulische Kraftübertragung, Asphalt und Asphaltprodukte, Bedachungselemente und -materialien, einzelne und Streifen-Schindeln, Rostschutzmittel, industrielles und medizinisches Petrolatum und Petroleum-Wachs.

GEARTAC

Nr. 184271. Hinterlegungsdatum: 3. August 1960, 15 Uhr.
Caltex Oil AG (Caltex Oil S.A.), St. Alban-Anlage 26, Basel.
Fabrik- und Handelsmarke.

Gasoline, Naphtenate, Kerosin, Brenneröle, Schmieröle und -fette, Schneideöle, Gasöle, Heizöle, Öle für hydraulische Kraftübertragung, Asphalt und Asphaltprodukte, Bedachungselemente und -materialien, einzelne und Streifen-Schindeln, Rostschutzmittel, industrielles und medizinisches Petrolatum und Petroleum-Wachs.

QUENCHTEX

Nr. 184272. Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1960, 20 Uhr.
Gebr. Wernli, Bisenitzfabrik Trimbach-Olten, Baslerstrasse 139, Trimbach (Solothurn). — Fabrik- und Handelsmarke.

Bäckwaren und Konfiserie aller Art.

SWISS BUT WAFERS

Gebrüder Wernli, Biscuitsfabrik
Trimbach/Schweizland

Nr. 184273. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1960, 16 Uhr.
Siegfried Stahl, Alameda Jauperi 515, Sao Paulo (Brasilien).
Fabrik- und Handelsmarke.

Getränke aller Art mit Guaranaextrakten.

NOSSO-GUARANÁ

Nr. 184274. Date de dépôt: 5 décembre 1960, 20 h.
Rotel AG, Aarburg (Argovie). — Marque de fabrique et de commerce.

Malaxeurs combinés pour usages ménagers et ses accessoires.

Rotel-Prince

Nr. 184275. Date de dépôt: 17 janvier 1961, 18 h.
Rotel AG, Aarburg (Argovie). — Marque de fabrique et de commerce.

Malaxeurs combinés pour usages ménagers et ses accessoires.

Rotel-Princessa

Nr. 184276. Date de dépôt: 17 janvier 1961, 18 h.
Rotel AG, Aarburg (Argovie). — Marque de fabrique et de commerce.

Malaxeurs combinés pour usages ménagers et ses accessoires.

Rotel-Princessin

Nr. 184277. Hinterlegungsdatum: 7. Dezember 1960, 20 Uhr.
Hugo de Senarclens, Kurfürstenstrasse 21, Zürich. — Handelsmarke.

Tennishemden, Sporthemden, Lumber, Tennishosen: Shorts für Damen und Herren, lange Hosen, Sportshorts, Tennisjupes, Tennispullover, Tenniskoffer, Tennisrackets (Schläger).



Nr. 184278. Date de dépôt: 9 décembre 1960, 18 h.
Daito Boshoku Kabushiki Kaisha, No 16, 2-Chome, Nihonbashi Kakigara-Cho, Chuo-Ku, Tokyo-To (Japon).
Marque de fabrique et de commerce.

Fils (fils de laine, mélange de fils de laine et de poils); textiles (textiles de laine, textiles mélangés de laine et textiles avec fils de laine mélangée); vêtements fabriqués avec les dits textiles.

CHLONSET

Nr. 184279. Date de dépôt: 30 décembre 1960, 17 h.
Muhammad Toufik Taha, Azarieh Building, Rue Al-Marad, Beyrouth (Liban). — Marque de fabrique et de commerce.

Montres et parties de montres.

Sardar

Nr. 184280. Hinterlegungsdatum: 3. Januar 1961, 18 Uhr.
Spengler Pharmaceutica, Giesshübelstrasse 86, Zürich.
Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische Präparate.

COVENA

Nr. 184281. Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1961, 20 Uhr.
Hershey Mfg. Co., 4309 West Lake Street, Chicago 24 (Illinois, USA).
Fabrik- und Handelsmarke.

Spielautomaten, die durch Einwurf von Münzen und Marken betätigt werden.

JENNINGS

Nr. 184282. Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1961, 16 Uhr.
J. H. Benecke, Benecke-Allee 40, Hannover-Vinnhorst (Deutschland).
Fabrik- und Handelsmarke.

Kunststoff-Folien, Kunststoffplatten, Kunstleder und Fournierplatten.

BENELIT

Nr. 184283. Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1961, 16 Uhr.
J. H. Benecke, Benecke-Allee 40, Hannover-Vinnhorst (Deutschland).
Fabrik- und Handelsmarke.

Fussboden-, Decken- und Dachbeläge; Teppiche, Matten, Läufer, Decken- und Tischdecken, Planen, Zelte, Autoverdeck- und -bespannungstoffe, Rollos, Vorhang- und Verdunkelungsstoffe; Vorhänge, Gardinen; Schutzüllen für Maschinen, Geräte und Kraftfahrzeuge; imprägnierte, beschichtete oder kaschierte Web- und Wirkstoffe sowie Filz; sämtliche vorgenannten Waren aus Kunststoff oder in Verbindung mit diesem hergestellt; Kunstharze und thermoplastische Kunststoffe in Form von Folien, Formlingen, Platten, Leisten, Zierleisten, Profilleisten, Stangen, Rohren, Schläuchen, Schnüren und Blöcken; Kunstleder, Linoleum, Wachtuch; schallschluckende Wandverkleidungen aus Kunststoff sowie in Verbindung mit diesem.

TRIGENIA

Nr. 184284. Date de dépôt: 16 janvier 1961, 20 h.
Société des Soudures Castolin S.A. (Castolin Schweissmaterial AG) (Castolin Welding Alloys Co Limited), St-Sulpice (Vaud).
Marque de fabrique et de commerce.

Baguettes électrodes décapants pour le soudage des métaux.

Castotrode

N° 184285. Date de dépôt: 18 janvier 1961, 19 h.
J. et P. Testuz, Treytorrens-Cully (Vaud). — Marque de commerce.

Vins.

MON BIJOU

Nr. 184286. Hinterlegungsdatum: 18. Januar 1961, 18 Uhr.
Guhl & Scheibler AG, Elisabethenstrasse 22, Basel.
Fabrik- und Handelsmarke.

Kopiergeräte.

REPROCESSOR

Nr. 184287. Hinterlegungsdatum: 18. Januar 1961, 20 Uhr.
Louis Zwicki, Købmagergade 65, Kopenhagen (Dänemark).
Fabrik- und Handelsmarke.

Flügel und Pianos, sowie deren Teile und Zubehör.

ZWICKI

N° 184288. Date de dépôt: 19 janvier 1961, 17 h.
Nalge Company, Inc., 75, Panorama Creek Drive, Rochester 25 (New York, USA). — Marque de fabrique et de commerce.

Instruments et appareils scientifiques et de mesure.

NALGENE

N° 184289. Date de dépôt: 19 janvier 1961, 20 h.
Lap Heng Co. Ltd., Marina House, Queen's Road (C), G. P. O. Box 622, Hong-Kong (Hong Kong). — Marque de fabrique et de commerce.

Montres, mouvements de montres et leurs parties.

SOLOMON

Nr. 184290. Hinterlegungsdatum: 23. Januar 1961, 18 Uhr.
Vinica-Compagnie S.A., Allschwilerplatz 9, Basel. — Handelsmarke.

Spirituosen, vor allem Whisky.

COMEBACK

Nr. 184291. Hinterlegungsdatum: 23. Januar 1961, 18 Uhr.
Vinica-Compagnie S.A., Allschwilerplatz 9, Basel. — Handelsmarke.

Spirituosen, vor allem Whisky.

DRIVE

Nr. 184292. Hinterlegungsdatum: 23. Januar 1961, 18 Uhr.
Vinica-Compagnie S.A., Allschwilerplatz 9, Basel. — Handelsmarke.

Spirituosen, vor allem Whisky.

FIRST LADY

Nr. 184293. Hinterlegungsdatum: 23. Januar 1961, 18 Uhr.
Vinica-Compagnie S.A., Allschwilerplatz 9, Basel. — Handelsmarke.

Spirituosen, vor allem Whisky.

OVERSEA

Nr. 184294. Hinterlegungsdatum: 23. Januar 1961, 18 Uhr.
Vinica-Compagnie S.A., Allschwilerplatz 9, Basel. — Handelsmarke.

Spirituosen, vor allem Whisky.

POWERPLAY

N° 184295. Date de dépôt: 20 janvier 1961, 18 h.
Ford Motor Company, The American Road, Dearborn (Michigan, USA).
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque N° 99312. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 janvier 1961.

Automobiles.

LINCOLN

Nr. 184296. Hinterlegungsdatum: 20. Januar 1961, 20 Uhr.
Interlux Beteiligungen AG (Interlux Société Anonyme de Participations),
Limmatquai 3, Zürich I. — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der
Marke Nr. 99081. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Januar
1961 an.

Elektrische Glühlampen.

NEOLUX

Changement d'adresse — Adressänderung

Marques N°s 136159, 136440. — Laboratoires Médial S.A., Genève. — La
nouvelle adresse de la déposante est rue du Marché 9, Genève. — Enregistré
le 7 février 1961.

Firmaänderung — Modification de raison

Marken Nrn. 183495—183497. — County Laboratories Limited, Brentford
(Middlesex, Grossbritannien). — Firma geändert in County Laboratories
Limited, trading also as T. F. Bristow & Company. — Eingetragen den
8. Februar 1961.

Einschränkung der Warenangabe — Limitation de l'indication des produits

Marke Nr. 183823. — F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel.
— Die Warenliste wird eingeschränkt durch die Streichung der Angaben
Tier- und Pflanzvergiftungsmittel. — Eingetragen den 8. Februar 1961.

Löschungen — Radiations

Marke Nr. 161517. — Migros-Genossenschafts-Bund, Zürich. — Gelöscht am
6. Februar 1961 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Marque N° 177562. — Bermi Watch S.A., Morbio Inferiore (Tessin). — Radiée
le 6 février 1961 à la demande de la titulaire.

Marques N°s 181472, 183729, 183730. — Hydroreal S.A., Genève. — Radiées
le 6 février 1961 à la demande de la titulaire.

Marke Nr. 182284. — Uhrenfabrik Wega AG, Grenchen. — Gelöscht am 6. Fe-
bruar 1961 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Marque N° 183980. — Delvina S.A., Genève. — Radiée le 6 février 1961 à la
demande de la titulaire.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB.
vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite
dans la FOSE. par des lois ou ordonnances

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Der im Jahre 1909 in Waspik (Holland) erbaute Schleppkahn «Warten-
berg» ist von der Eigentümerin, Ultra Umsehlags-, Lagerungs- und Transport
A.G., in Basel, zur Aufnahme in das Schiffsregister angemeldet worden.

Einsprachen gegen die Aufnahme des Schiffes oder Ansprüche auf das
Schiff sind binnen 20 Tagen unter Beilegung der Beweismittel anzumelden.
Unterlassung der Anmeldung gilt als Verzicht. (AA. 37)

Basel, den 17. Februar 1961.

Schiffsregister Basel-Stadt

Castelver Société Anonyme, Veyrier

Réduction du capital par remboursement et appel aux créanciers
conformément à l'article 733 CO

Troisième publication

L'assemblée générale du 15 décembre 1960 après réduction du capital
social de 1 020 000 fr. à 700 000 fr., conformément à l'article 735 CO a décidé
une nouvelle réduction à 50 000 fr., par remboursement et annulation de 650
actions de 1000 fr.

Conformément aux dispositions de l'article 733 du Code des obligations,
les créanciers sont avisés que, dans le délai de deux mois suivant la troisième
publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, ils pourront produire
leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis. Cette production doit
être faite au siège social à Veyrier, dans les deux mois qui suivront la troisième
publication de la présente insertion. (AA. 34¹)

Le conseil d'administration.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Ausland-Postüberweisungsdienst — Service intern. des virements postaux

Umrechnungskurs vom 18. Februar 1961 - Cours de conversion dès le 18 février 1961

Belgien und Luxemburg: Fr. 8.70; Dänemark: Fr. 62.75; Deutschland:
Fr. 103.95; Frankreich NF: Fr. 88.55; Italien: Fr. —.69 $\frac{3}{4}$; Marokko: Fr. 88.—;
Niederlande: Fr. 114.55; Norwegen: Fr. 60.70; Oesterreich: Fr. 16.66; Schwe-
den: Fr. 83.85.

Grossbritannien und Irland (Eire): 1 £ Sterl. = Fr. 12.15. Zahlungen durch
Vermittlung der (par l'intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London;
Postecheckrechnung Nr. V 600, Basel. 42. 20. 2. 61.

Devisenkurse für den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland

Liste N° 327 vom 17. Februar 1961 der Schweizerischen Verrechnungsstelle Zürich

Auszahlungen	Kurse gültig bis auf weiteres	Einzahlungen
63.33 $\frac{1}{8}$	Bulgarien	63.33 $\frac{1}{8}$
14.3283	Griechenland*	14.4975
1.4576	Jugoslawien	1.4576
107.43 $\frac{1}{4}$	Polen Warenverkehr	107.97
17.90 $\frac{1}{4}$	Polen Uebrige Zahlungen	17.99 $\frac{1}{4}$
71.896	Rumänien	71.896
60.55	Tschechoslowakei	60.92
0.4834	Türkei	0.4859
36.969	Ungarn	37.523

* Letztbekannte Kurse. Bei Einzahlungen für Drachmen-Verpflichtungen jeweiligen
Tageskurs anfragen. 42. 20. 2. 61.

4 Fotokopierer für jedes Budget = APECO

- In 10 Sekunden eine blendend reine Kopie.
- Beliebig viele Kopien von einem einzigen Negativ!
- Alle Farben, Tinten, Stempel, Clichés, Unterschriften, Skizzen konturenscharf. Taglichtapparat.
- Personalsparend in jedem Betrieb!
- VOLLAUTOMATISCH in 1 Arbeitsgang!



here's the easy way to photocopy

NEW

ab des 580.-

Avec l'un des 4 appareils APECO

- En 10 secondes et un seul passage, l'original et sa copie conforme sont délivrés séparément.
- Reproduction de n'importe quel document imprimé ou manuscrit au crayon, à l'encre ou au stylo à bille de toute couleur.
- Sur papier blanc, calque ou de couleur, les photocopies APECO ne craignent ni la lumière ni la chaleur.

Diesen Abschnitt senden an die Generalvertretung für die deutsche Schweiz, Tessin und Liechtenstein:

BÜRO-MEIER

LÖWENSTR. 19, ZÜRICH, TEL. (051) 23 00 52

Ich wünsche unverbindlich

- alle Unterlagen über das Blitzkopieren mit APECO;
- Demonstrationsvereinbarung.

Name
 Adresse
 Ort
 Datum

Je désire recevoir une documentation complète concernant la gamme des appareils de photocopie APECO.

Nom
 Prénom
 Adresse

Coupon-réponse à envoyer à:

Baumann-Jeanneret
 Meubles et machines de bureau
 8, Arquebuse Genève Tél. (022) 25 33 10

Agent général pour la Suisse romande et le Jura bernois.



Wer seiner Kundschaft einen nicht alltäglichen Reklameartikel verabreichen will, der orientiert sich vorerst über den neuesten Stand des Werbegeschenks in meiner permanenten Ausstellung. Jeder Geschäftsmann ist zum Besuche dieser interessanten Schau freundlich eingeladen.

«Oscar»-Werbegeschenke durchdacht geschmackvoller - neu



Das Spezialhaus geschmackvoller Werbegeschenke
 Scheideggstrasse 119
 Zürich 2/38

Conventionstreie Frachten ab Uebersee und England

Müller-Gysin AG.
 Basel Zürich

Vient de paraître

8^e édition mise à jour

LA POURSUITE POUR DETTES ET LA FAILLITE

annotée par C. Jueyer et F. Clerc
 Rel. Fr. 25.-

Texte intégral de la L. P. Nouveaux émoluments et tarifs. Derniers textes législatifs. Références à la jurisprudence. Indispensable à tous les commerçants, industriels, offices de poursuites et faillites, administrations, banques, etc.

Adressez votre commande chez DELACHAUX & NIESTLÉ
 Editeurs-Libraires Neuchâtel

Spar- & Leihkasse in Bern

Dividende pro 1960

Der Coupon Nr. 23 unserer Aktien im Nennwert von Fr. 500.- wird von heute an zu

8% mit Fr. 40.-

abzüglich 3% Coupon- und 27% Verrechnungssteuer eingelöst.

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei: an unsern Schultern, bei unserer Agentur in Köniz, bei der Kantonalbank von Bern und ihren Filialen, bei der Bank in Burgdorf, Bank in Langenthal und Bank in Lauplingen.

Bern, den 20. Februar 1961

Die Direktion

Obstverwertung vom Linthgebiet AG., in Uznach

Ordentliche Generalversammlung

Samstag, den 4. März 1961, nachmittags 3 Uhr, im Gasthaus «Schloss-Grynau»

Traktanden:

- Abnahme des Geschäftsberichtes, der Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz für das Jahr 1960 sowie des Berichtes der Kontrollstelle; Entlastung von Verwaltungsrat und Verwaltung.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- Wahlen für die Amtsdauer 1961/63:
 - des Verwaltungsrates;
 - der Kontrollstelle.
- Allgemeine Umfrage.

Geschäftsbericht mit Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz stehen vom 20. Februar 1961 an zur Verfügung der Aktionäre und liegen nebst Bericht der Kontrollstelle im Bureau der Obstverwertung vom Linthgebiet AG zur Einsicht auf.

Eintrittskarten können gegen Angabe der Aktien-Nummern bis 4. März 1961 mittags bei der Verwaltung bezogen werden.

Uznach, den 16. Februar 1961.

Der Verwaltungsrat.

Vervielfältigungen Übersetzungen

werden von uns prompt und zuverlässig besorgt. Unsere moderne Druck- und Underdruckanlage arbeitet sauber und rationell und nimmt Rücksicht auf Ihr Sparprogramm. Verlangen Sie bitte unverbindliche Offerten; wir beraten Sie gerne. Büro für Übersetzungen und Vervielfältigungen, Postfach Nr. 2101, Herzogenbuchsee.

f Automatenstahl

FISCHER & CO. REINACH 6

Offertmappen SYSTEM

vollständig 5 Farben oder glasklar mit oder ohne Firmaaufdruck
 Verlangen Sie Offerte durch
sauder + CO
 Bischofszell TG

PATENTE KIRCHHOFER, RYFFEL & CO.
 ZÜRICH, BAHNHOFSTR. 66

Inserate
 im Schweizerischen Handelsamtsblatt haben stets Erfolg!

Der **SHAB-LESERKREIS** ist kaufkräftig
 Nutzen Sie diese Kaufkraft
 Inserieren Sie!

Griechenland und Inseln

Grossartige Reise im Luxuscar, durch ganz Hellas kunsthistorisch geführt. Rückreise ab Athen mit Schiff Achilleus. 21 Tage Fr. 1480.-, sehr gute Hotels. - Abfahrten: 16. April, 17. September. Programm und Reisekalender 1961 bei Ihrem Reisebüro oder

Marti
 BERN - ☎ 21500
 Effingerstr. 88

ZO Kunststoffprodukte

Transp. Abdeckungen schützen -
Verkaufsstände werben
Acetat-Akrylglas

Celluloidwarenfabrik Zollikofen AG Tel. (031) 65 00 22

AG. Personenaufzug Matte-Plattform, Bern

66. Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 3. März 1961, 17 Uhr, im Café «Zytlogge», in Bern

Traktanden: Die statutarischen.

Geschäfts- und Revisionsbericht liegen von heute an bei der Bank von Ernst & Co. A.G., Bärenplatz 4, Bern, zur Einsicht der Aktionäre auf, woselbst auch die Ausweiskarten für die Versammlung erhältlich sind.

Bern, den 17. Februar 1961.

Der Verwaltungsrat.

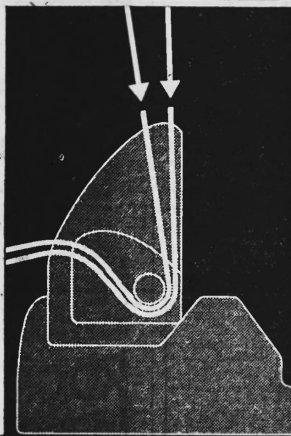
Le dispositif «RUF-Intromat» doit sa diffusion universelle non seulement à sa commodité et à sa précision mais surtout à son

double guide-formules

qui permet d'introduire la fiche de compte et la feuille de journal indépendamment l'une de l'autre, de les placer à des hauteurs différentes et de les éjecter. Les écritures étant décalquées au moyen d'un ruban encreur spécial (sans papier carbone), ce dispositif permet de réaliser le maximum de rationalisation.

Grâce à l'indépendance des deux guides on peut passer les écritures simultanément sur une troisième formule (décompte de commissions, relevé de compte de clients, sachets de paie, etc.).

Notre machine «RUF-Intromat» avec son double guide-formules est unique en son genre. Demandez-nous le prospectus spécial.



Comptabilité RUF, Lausanne
15, Rue Centrale
Téléphone 021/227077

Société immobilière Rue du Môle N° 3 à Genève

Le dividende de l'exercice 1960 est payable dès ce jour, net des impôts fédéraux (30%) en Fr. 5.60 contre remise du coupon N° 15, chez MM. Jacobl & Mischler, régisseurs, rue Petitot 4, à Genève.

schöne, haarscharfe

Vervielfältigungen

mit den neuen grünen

A1-Dauer-Matrizen

Weniger ermüdend, angenehm für die Augen, sehr widerstandsfähig, mit doppelseitigem Kohlepapier. Die moderne Dauermatrize für das moderne Büro

Beim Fachhändler erhältlich
TALENS & SOHN AG OLTEN

BANQUE INTRA S.A.

Convocation à la 4^e assemblée générale ordinaire

pour le lundi 6 mars 1961, à 16 h. 30. au siège social de la société, 40, rue du Rhône, à Genève

Ordre du jour:

- 1^o Rapport du conseil d'administration.
- 2^o Rapport du contrôleur aux comptes.
- 3^o Approbation des comptes et bilan de l'exercice 1960.
- 4^o Décharge au conseil d'administration.
- 5^o Divers.

Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées jusqu'au 3 mars 1961, contre justification, au siège de la société.

Le conseil d'administration.

Ersparnisanstalt Bütschwil

Die Aktionäre unserer Bank werden hiermit zu der Donnerstag, den 9. März 1961, nachmittags 5 Uhr, in der «Brauerei», Bütschwil, stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1960, des Berichtes der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltung.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Erneuerungswahlen: a) Verwaltungsrat; b) Kontrollstelle.
4. Umfrage.

Geschäftsbericht, Gewinn- und Verlustrechnung, Bilanz und Bericht der Kontrollstelle liegen 10 Tage vor der Generalversammlung bei unsern Geschäftsstellen zur Einsicht auf. Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen Ausweis des Aktienbesitzes bis spätestens Mittwoch, den 8. März 1961, mittags, bezogen werden.

Bütschwil, den 26. Januar 1961.

Der Verwaltungsrat.

ALLES SCHOEN UND RASCH BESCHRIFTEN
MIT DEM NEUEN DYMO PRAEGE APPARAT.
ZUM BEISPIEL DOSSIERS MUSTERKOLLEKTIONEN
GESTELLE KLEIDERSCHRAENKE LEITUNGEN UND
NOCH VIELES ANDERE...

Einfach:

Die Bedienung des DYMO Präge-Apparates ist in wenigen Sekunden erlernbar. Buchstaben einstellen und drücken — Klebeband wegschneiden und aufkleben — das ist alles!

Vielseitig:

In jedem Büro und in jedem Betrieb gibt es zahlreiche verschiedenartige Anwendungen für geprägte Etiketten — vom Beschriften von Dossiers, Mappen, Schrankfächern, Schubladen und Musterkollektionen bis zum Kennzeichnen von Kleiderschränken, Gestellen, Leitungen, Koffern usw.

Klebeband aus PVC in 7 Farben:

schwarz, rot, gelb, transparent, blau; grün, braun und aus Aluminium.



eine faszinierende Neuheit, hundertfach verwendbar!



Cellpack A.G., Wohlen (AG)
Tel. 057/62244

Bon für Kurz-Demonstration

H 2

Ich/wir bitte(n) Sie um eine unverbindliche Demonstration des DYMO Präge-Apparates nach telefonischer Voranmeldung.

Firma: _____

Telephon: _____

Adresse: _____

FLUG-UNFALL-VERSICHERUNGEN zu günstigen Bedingungen und Prämien bei den in der Schweiz konzessionierten LLOYD'S

Sofort greifbare Policen durch J. R. AEBLI & CIE. AG., Torgasse 2, Zürich 1, Tel. (051) 242646

Versicherern

Weich-Plastic (geschweisst) löst viele Probleme...

... günstiger, solider und fortschrittlicher!

Wir fabrizieren Schutzhüllen, Etuis, Mappen und Kleinartikel aller Art sowie jeden weiteren Artikel nach Ihren Wünschen.

Unverbindliche Beratung durch K. Herzog AG, Zürich 7, Kempterstrasse 5, Telefon 051 32 67 96

Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie. Baden

Kapitalerhöhung 1961

Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Februar 1961 ist das Aktienkapital der Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden, von Fr. 90 000 000 auf Fr. 105 000 000 erhöht worden durch Ausgabe von

25 000 neuen Inhaberaktien Serie A von Fr. 500 Nennwert
25 000 neuen Namenaktien Serie B von Fr. 100 Nennwert
mit Dividendenberechtigung ab 1. April 1961.

10 000 neue Inhaberaktien Serie A sind für die Sicherstellung des Umtausches der Obligationen der gleichzeitig zur Emission gelangenden Wandelanleihe reserviert. Die übrigen 15 000 neuen Inhaberaktien Serie A und sämtliche 25 000 neuen Namenaktien Serie B werden von den untenstehenden Banken, die alle neuen Aktien gezeichnet und voll einbezahlt haben, den bisherigen Aktionären zu folgenden Bedingungen zum Bezuge angeboten:

Bezugspreis: Fr. 1500.— zuzüglich
• 14.85 halber eidg. Emissionsstempel
Fr. 1514.85 je neue Inhaberaktie Serie A

Fr. 300.— zuzüglich
• 3.— halber eidg. Emissionsstempel
Fr. 303.— je neue Namenaktie Serie B

Bezugsrecht: Je 10 bisherige Inhaberaktien Serie A berechtigen zum Bezug einer neuen Inhaberaktie Serie A gegen Einreichung des Coupons Nr. 45;
je 30 bisherige Inhaberaktien Serie A berechtigen zum Bezug einer neuen Namenaktie Serie B gegen Einreichung des Coupons Nr. 46;
je 15 bisherige Namenaktien Serie B berechtigen zum Bezug von zwei neuen Namenaktien Serie B gegen Einreichung des Coupons Nr. 21.

3% Wandelanleihe 1961

Gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 26. Januar 1961 nimmt die Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden, ferner eine

3% Wandelanleihe von Fr. 35 000 000

mit einer Laufzeit von längstens 10 Jahren auf, wobei den Obligationären das Recht eingeräumt wird, von dem auf die ordentliche Generalversammlung des Jahres 1961 folgenden Tag an jederzeit

je 1 Obligation im Nennwert von Fr. 3500 gegen
1 Inhaberaktie Serie A der Gesellschaft von Fr. 500 Nennwert

einzutauschen. Die 10 000 Obligationen von je Fr. 3500 Nennwert sind mit Jahrescoupons auf den 1. April versehen.

Die untenstehenden Banken haben auch die Titel der Wandelanleihe fest übernommen und bieten sie den bisherigen Aktionären der Gesellschaft wie folgt zum Bezuge an:

Bezugspreis: 100%, d. h. Fr. 3500.— je Obligation von Fr. 3500.— Nennwert, einschliesslich des gemäss gesetzlicher Vorschrift auf die Zeichner zu überwälzenden halben Betrages des maximal fällig werdenden eidgenössischen Emissionsstempels.

Bezugsrecht: Je 18 bisherige Inhaberaktien Serie A oder je 90 bisherige Namenaktien Serie B berechtigen zum Bezug einer Obligation von Fr. 3500.— Nennwert gegen Einreichung der Coupons Nr. 47 bzw. 22, wobei die Verbindung der Bezugsrechte der Aktien Serie A und B zulässig ist.

Die Frist zum Bezug der neuen Aktien und der Wandelobligationen läuft vom
20. Februar bis 1. März 1961 mittags.

Die eingetragenen Namenaktionäre erhalten Bezugsangebot und Bezugscheine direkt von der Gesellschaft.

Die untenstehenden Banken nehmen Bezugsanmeldungen spesenfrei entgegen und halten ausführliche Prospekte sowie Bezugscheine zur Verfügung von Interessenten. Sie sind auch bereit, den Kauf und Verkauf der verschiedenen Bezugsrechte zu bestmöglichen Bedingungen zu vermitteln.

Zürich und Basel, 20. Februar 1961

Schweizerische Kreditanstalt

Schweizerische Bankgesellschaft

Privatbank & Verwaltungsgesellschaft

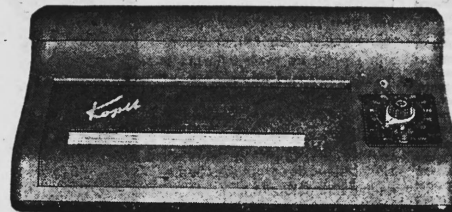
Schweizerischer Bankverein

Aktiengesellschaft Leu & Co.

A. Sarasin & Cie.

foto-kopien

Tinte, Kugelschreiber, Bleistift, Maschlinenschrift — alles ist im Handumdrehen fotokopiert. Wieviel mühselige Arbeit können Sie sich und Ihren Mitarbeitern ersparen.



Schweizer Fabrikat

kopit-kombi

Lassen Sie sich den einfach zu bedienenden Apparat unverbindlich vorführen. Kopit AG, Bern, Fotokopier- und Lichtpausapparate, Engenhaldenstr. 22, Tel. 031 / 2 60 06

Gesucht in bekanntes Basler Treuhandunternehmen junger, initiativer

Buchhalter

(als Revisionsgehilfe)

zum Nachtragen und Abschliessen von Buchhaltungen, erledigen von Steuer-sachen usw. Bilanzsicherheit wird verlangt. Geboten werden vielseitige Tätigkeit, alternierende 5-Tage-Woche, Fürsorge-fonds. Offerten mit Saläransprüchen, Eintrittstermin unter Chiffre N 80728 Q an Publicitas AG, Basel.

Bedeutendes

Immobilien-Geschäft

unter fachmännischer Führung, Sitz in Zürich, mit grossem Umsatz und überdurchschnittlichem Ertrag sucht zur Steigerung der Kapazität

KAPITAL

Für Aktionär Sitz im Verwaltungsrat möglich. Treuhandkontrolle. Vermittler vrhelen. - Selbstgeprofferten unter Chiffre SA 46400 Z an Schweizer Annoncen AG, ASSA, Zürich 23.

MONROE



MONROE

Schreibende Addier-Saldiermaschinen mit Kontrolltastbrett. Bekannt für Ihre rationelle Arbeitsweise und Zuverlässigkeit.

Kapazitäten: 8/9, 10/11 und 13/14 Stellen.

Ein- und Zweizählwerkmodelle für jeden Verwendungszweck.

Generalvertretung:

ADDITIONS- & RECHENMASCHINEN A.-G.

Zürich 23

Bahnhofplatz 9

Tel. (051) 27 01 33